

# Arrêté du Conseil fédéral étendant le champ d'application de la convention collective de travail pour le secteur suisse de l'isolation

Modification du 12 février 2004

---

*Le Conseil fédéral suisse*

*arrête:*

I

L'arrêté du Conseil fédéral du 24 octobre 2002<sup>1</sup> étendant la Convention collective de travail (CCT) pour le secteur suisse de l'isolation est modifié comme suit:

*Art. 2, al. 3*

<sup>3</sup> Les dispositions étendues de la CCT relatives aux conditions minimales de travail et de salaire, au sens de l'art. 2 al. 1 de la Loi fédérale sur les travailleurs détachés<sup>2</sup>, et des art. 1 et 2 de son ordonnance<sup>3</sup> sont également applicables aux employeurs ayant leur siège en Suisse, mais à l'extérieur du champ d'application géographique défini par l'al. 1<sup>4</sup>, ainsi qu'à leurs employés, pour autant qu'ils exécutent un travail dans ce champ d'application. Les commissions paritaires de la CCT sont compétentes pour effectuer le contrôle de ces dispositions étendues.

II

Le champ d'application des clauses suivantes, qui modifient la convention collective de travail pour le secteur suisse de l'isolation, annexée aux arrêtés du Conseil fédéral du 24 octobre 2002 et du 14 février 2003<sup>5</sup>, est étendu<sup>6</sup>:

*Annexe 9*

*Art. 3*                    Salaires minima

<sup>1</sup> FF 2002 6636–6637

<sup>2</sup> RS 823.20

<sup>3</sup> Odét; RS 823.201

<sup>4</sup> Art. 2 al. 1 de l'ACF du 24 octobre 2002

<sup>5</sup> FF 2002 6636–6637, 2003 1329

<sup>6</sup> Des tirés à part de l'extension peuvent être obtenus auprès de OFCL, Diffusion des publications, 3003 Berne.

### III

Le présent arrêté entre en vigueur sous réserve du ch. I le 1<sup>er</sup> mars 2004 et a effet jusqu'au 30 juin 2008. Le ch. I entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2004.

12 février 2004

Au nom du Conseil fédéral suisse:

Le vice-président, Samuel Schmid

La chancelière de la Confédération, Annemarie Huber-Hotz

## **Arrêté du Conseil fédéral étendant le champ d'application de la convention collective de travail pour le secteur suisse de l'isolation**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	2004
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	07
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	24.02.2004
Date	
Data	
Seite	819-820
Page	
Pagina	
Ref. No	10 137 402

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.